

**Совет Безопасности**

Шестьдесят второй год

*Предварительный отчет***5725**-е заседание

Понедельник, 30 июля 2007 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Ван Гуанъя (Китай)

Члены:

Бельгия	г-н Вербеке
Конго	г-н Гаяма
Франция	г-н Лакруа
Гана	г-н Крисчен
Индонезия	г-н Будиман
Италия	г-н Спатафора
Панама	г-н Ариас
Перу	г-н Гальярдо
Катар	г-н аль-Ансари
Российская Федерация	г-н Долгов
Словакия	г-н Бурьян
Южная Африка	г-н Сангку
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Эмир Джоунс Пэрри
Соединенные Штаты Америки	г-н Халилзад

Повестка дня

Ситуация в отношениях между Эритреей и Эфиопией

Доклад Генерального секретаря по Эфиопии и Эритрее (S/2007/440)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в отношениях между Эритреей и Эфиопией

Доклад Генерального секретаря по Эфиопии и Эритрее (S/2007/440)

Председатель (*говорит по-китайски*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Заседание Совета проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2007/440, в котором содержится доклад Генерального секретаря по Эфиопии и Эритрее.

На рассмотрении членов Совета находится также документ S/2007/464, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции. Если не будет возражений, я поставлю проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Бельгия, Китай, Конго, Франция, Гана, Индонезия, Италия, Панама, Перу, Катар, Российская Федерация, Словакия, Южная Африка, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

Председатель (*говорит по-китайски*): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1767 (2007).

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 10 ч. 15 м.